

L'homme médiocre aime les écrivains qui ne disent ni oui ni non sur aucune question, qui n'affirment rien, qui ménagent toutes les opinions contradictoires.

Hello

LE NICOLETAIN

ORGANE DE LA VILLE DE NICOLET ET DES COMTES DE NICOLET ET D'YAMASKA

Imprimé à St-Joseph-de-Beauce, vendredi, 26 août 1949

ABONNEMENT :

Un an	\$1.00
Six mois	.60
ETATS-UNIS :	
Six mois	\$1.00
Un an	\$1.50

Camille Duguay, fondateur.

Nécessité de l'instruction

DEVOIRS DES PARENTS

Les vacances ont passé, comme passent les saisons, avec leurs jours ensoleillés ou moroses.

La gent écolière est amplement reposée de ses fatigues de l'esprit.

L'époque annuelle des études est revenue, avec l'obligation, pour la jeunesse, d'orner son intelligence des connaissances nécessaires à la lutte pour la vie présente et pour la conquête d'un bonheur impérissable.

Pour permettre à la génération montante de travailler à sa formation morale, au développement de ses facultés mentales et de ses aptitudes, il faut le concours des parents. De là, pour ces derniers, le devoir d'envoyer leurs enfants à l'école, d'abord; et puis, dans des maisons d'éducation destinées à diriger le jeune homme, la jeune fille, dans la voie la plus en rapport avec ses aspirations, ses goûts, ses connaissances.

Ceux qui donnent la vie à un enfant contractent en même temps l'impérieux devoir de doter cet enfant d'une bonne éducation physique, intellectuelle et morale.

De nos jours, on fait grand cas de l'éducation physique. Demeures ensoleillées, chambres aérées, choix des vitamines dans l'alimentation, soin des dents, de la gorge, des oreilles et des yeux, exercice au grand air, culture physique, et le reste : tout cela contribuant à maintenir en bonne santé. Et c'est très bien. Toutefois, ce n'est pas suffisant. Il faut à l'être humain, une âme saine dans un corps sain :

"Mens sana in corpore sano".

L'éducation morale est donc une tâche délicate, compliquée et de longue haleine. Les parents, pour la grande majorité, n'ont pas les loisirs voulus pour se vouer à l'instruction de leurs enfants. Plusieurs n'ont pas les connaissances nécessaires.

Pour ces raisons, des écoles, des couvents, des collèges, des universités ont surgi partout, dans les paroisses, les petites et les grandes villes.

Ici, dans la province de Québec, nous avons l'avantage de posséder d'excellentes maisons d'éducation, où la jeunesse est à même de puiser les trésors du savoir et une belle éducation religieuse et civique. Tous ces asiles de culture intellectuelle n'atteignent peut-être pas encore à la perfection, dans les méthodes à suivre, — il est si difficile de toucher au parfait, — mais elles répondent amplement aux besoins de l'heure, et sont susceptibles de bien orienter la gent éducatrice dans toutes les carrières.

Les écoles primaires, les collèges et les couvents de notre province sont dignes de confiance. On peut, certes, avoir des raisons d'envoyer un garçon ou une fille dans telle ou telle maison d'éducation de son choix. Toutefois, il existe un certain patriotisme à confier nos enfants aux éducateurs d'un couvent ou d'un collège de notre localité, au séminaire de notre diocèse.

A la tâche difficile et complexe des institutrices et des professeurs, les parents doivent apporter le concours de leur confiance et de leur appui.

L'enfant ne saurait grandir en sciences et en vertus, sans encourir parfois des réprimandes, des punitions. Or, l'écolier châtié est souvent porté à crier à l'injustice, à la persécution. Et pour se faire plaindre, il ne reculera pas devant le mensonge. De grâce, parents, ne soyez pas trop crédules, pas trop attentifs aux récriminations de votre petit, de votre petite. Ni l'un ni l'autre ne sont des anges. Et le meilleur moyen d'en faire de bons sujets, capables de vous faire honneur, un jour, c'est de donner toujours raison à l'institutrice, au professeur, du moins en présence de l'enfant. Par votre attitude et vos paroles, soutenez l'autorité scolaire. "Tu as été puni parce que tu l'as mérité"! Ces simples paroles suffiront à convaincre l'écolier que les affaires de l'école doivent se régler à l'école, et que les professeurs sont bons juges pour récompenser ou punir.

Marthe LEMAIRE-DUGUAY

N.B.—Extrait de "A PROPOS D'EDUCATION" en vente chez l'auteur, à La Voix des Bois Francs, Victoriaville, Qué. Prix du volume : \$1.25.

NOMINATIONS ECCLESIASTIQUES DANS LE DIOCESE DE NICOLET

D'après une décision de Son Exc. Mgr Albini Lafortune, évêque de Nicolet, les nominations ecclésiastiques suivantes ont été ordonnées :

M. l'abbé Antonio Denoncourt, curé de St-Sylvestre, a été promu à la cure de La Baie du Febvre, en remplacement de M. l'abbé H. Belcourt, décédé le 31 juillet dernier.

M. l'abbé Joseph Bergeron, curé de Saint-Samuel, devient curé de Saint-Sylvestre.

M. l'abbé Roméo Guévin, vicaire à Pierreville, devient curé de Sté Sammel.

M. l'abbé Henri Pratte a été nommé desservant à Notre-Dame de Pierreville.

MM. les abbés : Donat Plourde, vicaire à Sainte-Brigitte; Zéphir Garand, vicaire à Saint-Paul de Chester; Irénée Lavigne, vicaire à Saint-Léonard; Victorien Lavigne, vicaire aux Saints-Martyrs, à Victoriaville; Roland Desharnais, vicaire à Saint-Joseph de Drummondville; Germain Rouillard, vicaire à la Cathédrale de Nicolet; Donat Boisvert, vicaire à Sainte-Anne-du-Sault; Alfred Désilets, vicaire à Saint-Simon de Drummond; Théophile Côté, vicaire à Pierreville; Omer Proulx, vicaire à St-Célestin; André Bergeron, vicaire à Saint-Simon de Drummond; Jean-Paul Lemieux, vicaire à St. Patrice de Tingwick; Valère Proulx, vicaire à Gentilly.

LA STATION DE GAZOLINE JEAN NICOLET EST MAINTENANT RECONSTRUITE

La station de gazoline Jean Nicolet dont M. H. Fréchette est le propriétaire, qui fut la proie des flammes, le 8 juillet dernier, est maintenant complètement reconstruite. Le corps principal de cet édifice est d'une dimension plus grande que celui qui fut la proie des flammes. Il contient un second étage dans lequel sont installés les bureaux de la Cie d'Autobus Montréal-Sorel-Nicolet-St-Angele Ltée. Ce poste servira aussi de terminus à la dite Cie qui vient d'inaugurer un service direct pour Montréal, tout les jours. Il contient une magnifique salle d'attente pour les voyageurs.

LES SS. JEANNE D'ARC DESSERVIRONT L'EVECHE DE NICOLET

D'après une décision de l'autorité épiscopale, de cette ville, le service d'entretien du Palais épiscopal de Nicolet est maintenant confié au RR. SS. Jeanne d'Arc, de Bergerville en remplacement des RR. SS. Grises de Nicolet qui étaient chargés de cet entretien depuis un grand nombre d'années.

SEMAINE SOCIALE DE JOLIETTE

Cours de la première journée

(E.S.P.) Après la séance solennelle d'ouverture qui a lieu le jeudi soir, 29 septembre, les cours commenceront le vendredi matin par une étude fondamentale sur la loi du travail. Inutile de discuter sur les droits et devoirs des travailleurs si on n'a d'abord une idée nette de ce qu'est le travail dans la pensée de Dieu, de son rôle, de ses exigences. Un professeur de philosophie, dont la science est bien connue, M. Gérard Chaput, P.S.S., ancien élève du Séminaire de Joliette, donnera ce cours de base. Il sera suivi d'un autre ancien élève du même séminaire, l'aumônier général de la C.T.C.C. l'abbé Henri Pichette, qui, appuyé sur les principes précédemment établis, traitera de la grave question du droit au travail. Sujet vaste dont les aspects sont multiples et qui plonge au cœur même de la question ouvrière. Un troisième cours sur la préparation au travail, apprentissage et orientation professionnelle, sera donné par le directeur général des études de l'enseignement spécialisé, M. Jean Delorme. Journée qui ne manquera pas d'intérêt et de caractère plus grand nombre de communau-

Des étudiants visitent la Banque



De nombreuses personnes ont visité la Banque internationale pour la reconstruction et la mise en valeur depuis sa création, il y a trois ans; cependant, peu de visiteurs ont témoigné autant d'intérêt à son fonctionnement qu'un groupe de trente-deux étudiants boursiers, originaires de onze pays. La photo ci-dessus montre trois de ces étudiants avec le président de la Banque, M. Eugène Black. De gauche à droite, Mlle Suzanne Vauchez, de France; M. Eugène Black; Mlle J. Hrazdilova, de Tchécoslovaquie, et M. A. Kempainen, de Finlande.

Le travail d'agrandissement du filtre à Nicolet commencera bientôt

S'il est un problème dont la solution est essentielle et urgente et qui cause bien des maux de têtes à nos autorités municipales à l'heure actuelle, c'est bien celui du filtre.

L'agrandissement de l'usine actuelle, chaque contribuable le sait, s'impose depuis plusieurs années et avec une acuité de plus en plus grande. Durant la guerre, une telle entreprise paraissait à peu près impossible à réaliser dans des conditions satisfaisantes pour les contribuables. La pénurie des matériaux nécessaires à une telle entreprise fut la principale raison du retard de cet entreprise. Pouvant aujourd'hui se procurer le matériel nécessaire et la main-d'œuvre, le conseil a décidé de remédier à la situation et d'exécuter ces dits travaux cette année.

Ce projet d'amélioration de l'aqueduc de la ville de Nicolet consiste d'après les ingénieurs chargés de préparer les plans :

1.—La pose d'un tuyau de 8" de diamètre sur la rue Léon XIII, depuis la rue Signay jusqu'à la rue Brassard, soit sur une longueur de 1,200 pieds;

2.—La pose d'un tuyau de 8" sur la rue Signay, sur une longueur de 310 pieds;

3.—La pose d'un tuyau de 8" sur la rue St-Jean-Baptiste jusqu'à la rue Beaubien et un tuyau de 6" depuis la rue Beaubien jusqu'aux limites de la ville représentant une longueur de 8,065 pieds.

D'après les estimés de l'ingénieur ces travaux coûteront \$40,000.00.

Il est nécessaire d'installer à l'aqueduc deux pompes à basse pression d'une capacité de 600 gallons à la minute. L'estimé du coût de ces pompes est de \$3,000.00.

Il sera aussi nécessaire d'installer des pompes ainsi que des accessoires mécaniques, électriques et hydrauliques requis pour la filtration. Le coût de cette installation est estimé à \$16,000.00.

Dans le cours du mois de juillet dernier les contribuables propriétaires de la ville de Nicolet ont été appelés à voter un referendum autorisant le conseil à emprunter la somme nécessaire pour la confection de ces travaux.

Dans une magnifique exposé de la situation actuelle, Son Honneur le maire J. A. Gaudet, lors d'une assemblée précédant la votation de ce referendum déclara qu'il y a maintenant 20 ans que l'usine actuelle de filtration fonctionne et que l'expansion de cette ville s'est développée au-delà des prévisions des autorités municipales de cette époque. Un grand nombre de nouvelles bâtisses très considérables se sont construites, de nouvelles industries sont venues s'établir en cette ville et les industries déjà existantes se sont beaucoup agrandies et les projets d'avenir laissent prévoir que cette expansion de la ville de Nicolet continuera s'accroissant encore d'une manière plus rapide dans un avenir très rapproché. En plus, depuis plusieurs années les contribuables du quartier No 1, dit du Bas de la Rivière, dans lequel sont situés le plus grand nombre de communau-

tés ainsi que l'industrie de meubles Vallières Inc. se plaignent du manque de pression de l'aqueduc.

De toute évidence, il faut remédier à cette situation. La question d'un bon rendement d'eau dans une ville est primordiale à tous les points de vue, tant pour l'utilité que pour la sécurité des contribuables.

Les ingénieurs civils, MM. Goulet, de Drummondville et J. Demers, de Québec, que le conseil a chargés d'étudier la situation actuelle au sujet de l'aqueduc ont fait rapport que les réservoirs actuels du filtre ne sont plus suffisants pour la consommation actuelle de l'eau dans cette ville. Ces réservoirs contiennent 40,000 gallons d'eau. La consommation journalière à Nicolet est d'environ 884,000 gallons soit environ 110 gallons par personne. Il est aussi à prévoir que lorsque le rendement de l'aqueduc sera renforcé, les taux d'assurances contre le feu dans Nicolet seront de beaucoup diminués.

Le résultat du scrutin sur ce règlement d'emprunt fut comme suit. 112 électeurs-propriétaires fonciers de la ville de Nicolet se sont présentés au poll. Sur ce nombre 56 propriétaires se sont prononcés en faveur du règlement d'emprunt et 16 contre.

Advenant le cas que les propriétaires de la ville de Nicolet ont appuyé avec une forte majorité le projet du conseil d'améliorer le rendement actuel de l'aqueduc, des soumissions ont été demandées pour l'exécution de ces dits travaux.

Les soumissionnaires pour l'amélioration du système de distribution de l'eau ont été : Georges Descheneaux, Sorel, \$58,518.50; Eastern Canada Const. de Sherbrooke, \$37,670.00; Michaud et Simard, de Québec, \$48,472.50; B.G. L. Ingénieur et Goulet, Ltée, de Montréal, \$49,049.00; Roland Lemire, de Nicolet, \$47,236.60; L. R. Tétrault, de Lac-Mégantic, \$15,991.25; La Salle Paving, de Victoriaville, \$20,286.25.

Les soumissionnaires pour modification à l'usine de filtration ont été : Michaud et Simard, de Québec, \$34,980.00; B.G.L., ingénieur et Conts. Ltée, de Montréal, \$39,802.00; Roland Lemire, de Nicolet, \$46,644.25; A. Pratte, de Victoriaville, \$45,590.25.

Après étude faite des différentes soumissions le conseil opta en faveur de celle de Michaud et Simard de Québec, pour les travaux de filtration. La Maison Darling Brothers Ltd, de Montréal sera chargée de l'installation des pompes. Quant aux travaux du système de distribution de l'eau, après une étude plus approfondie, le conseil décida qu'il croyait plus avantageux de faire ce travail à la journée.

Cependant, à la grande surprise du conseil, après l'acceptation par la ville de la soumission de la Maison Michaud et Simard, de Québec, celle-ci avisa le conseil de la ville de Nicolet qu'elle ne veut plus donner suite à leur soumission qui a été acceptée et n'exécutera pas le contrat qui lui a été accordé.

Le service de l'Assurance-chômage qui avait ses bureaux dans l'édifice des Postes, de cette ville, depuis plusieurs années, vient de déménager ses dits bureaux dans l'édifice de l'Hôtel de ville. Dorenavant les commissaires de l'Assurance-chômage siègeront dans la salle publique de l'Hôtel de ville tous les jeudis et vendredis de chaque semaine. L'espace exigé pour cette Commission pouvait disposer dans l'édifice des Postes l'a forcé à changer de local.

LE SERVICE DE L'ASSURANCE-CHOMAGE DEMENAGE

Le service de l'Assurance-chômage qui avait ses bureaux dans l'édifice des Postes, de cette ville, depuis plusieurs années, vient de déménager ses dits bureaux dans l'édifice de l'Hôtel de ville. Dorenavant les commissaires de l'Assurance-chômage siègeront dans la salle publique de l'Hôtel de ville tous les jeudis et vendredis de chaque semaine. L'espace exigé pour cette Commission pouvait disposer dans l'édifice des Postes l'a forcé à changer de local.

LA GRANDE FETE DU MERITE AGRICOLE A L'EXPOSITION

La fête du Mérite Agricole, qui aura lieu cette année le mercredi 7 septembre, à l'Exposition Provinciale de Québec, est d'un intérêt spécial pour les classes rurales de la province. Chaque année, à cette occasion, le Parc de l'Exposition voit une affluente d'intéressés en provenance de toutes les régions du Québec.

Le concours du Mérite Agricole, le soixantième qui se tient depuis la fondation de l'Ordre de la Noblesse rurale, se tient cette année dans la cinquième région du Québec. Cette région s'étend de l'Abitibi aux Iles de la Madeleine en passant par le Lac St-Jean, le Saguenay et la péninsule Gaspésienne.

Cette année, sur 86 concurrents inscrits aux diverses sections du concours, 15 aspirent à la Médaille d'Or et à l'honneur tant convoité du titre de Commandeur de l'Ordre du Mérite Agricole.

Qui sortira vainqueur de l'épreuve? C'est le secret que dévoilera l'honorable ministre de l'Agriculture lors des Fêtes du Mérite Agricole, à l'Exposition Provinciale, le 7 septembre. Il y aura des Commandeurs, des Officiers et des Chevaliers.

Le Mérite Agricole marquera donc le triomphe de l'Agriculture, et nous donnons ci-après, les grandes lignes du programme qui a été élaboré pour cette circonstance. 9 heures à 2 heures : Inscription des lauréats au bureau du Mérite Agricole. 9 heures à 4 heures : Visite de l'Exposition par les lauréats, anciens et nouveaux, accompagnés de leurs agronomes. 4 heures : Distribution des décorations aux nouveaux commandeurs, officiers et chevaliers, sous la présidence du ministre de l'Agriculture. Discours de bienvenue de l'honorable ministre de l'Agriculture. Allocation par les autorités religieuses et civiles. Lecture du palmarès (cultivateurs) et distribution des médailles et prix. Allocation par l'honorable ministre de la Colonisation. Lecture du palmarès (colons) et distribution des médailles et prix. 6 heures et demie : Banquet en l'honneur des lauréats, au Palais Central Chants du Terroir. Santé des nouveaux commandeurs, officiers et chevaliers de l'Ordre du Mérite Agricole par l'honorable ministre de l'Agriculture. Réponse de quelques décorés. Discours de quelques invités d'honneur.

Le Mérite Agricole sera donc le "grand jour" de la classe rurale, marquant le triomphe de l'Agriculture et une journée exceptionnellement attrayante pour les visiteurs de l'Exposition Provinciale. L'Exposition, comme on le sait, s'ouvrira le 2 septembre, et demeurera en pleine activité jusqu'au 11 septembre, inclusivement. Des taux réduits seront en vigueur pour le public voyageur sur tous les chemins de fer de la province, pour toute la période de l'Exposition.

SUR LES ONDES

L'automne apporte chaque année aux radiophiles des surprises agréables. Des séries d'émissions nouvelles viennent s'inscrivent à l'horaire des divers postes radiophoniques, promettant aux auditeurs des heures de saine distraction au cours des longues soirées de la saison froide. Le poste CHRC a déjà réservé un grand nombre de périodes pour des commanditaires annuels (suite à la page 4)

Vêtire et profession à l'Hôtel-Dieu de Nicolet

A l'Hôtel-Dieu de Nicolet, de nouvelles bonnes volontés viennent s'offrir au dévouement près des malades, des pauvres et des orphelins.

Une imposante cérémonie de vêtire avait lieu, il y a quelques jours en la chapelle de cette communauté, présidée par Mgr Albertus Martin, V.G., assisté de MM. les abbés Wilfrid Bergeron et Jean-Baptiste Caya, aumôniers de la communauté.

On remarquait au sanctuaire : Mgr F. A. St-Germain, P.D. et M. l'abbé Paul Roy. Une nombreuse assistance de parents et d'amis des nouvelles religieuses avaient pris place dans la nef de la chapelle.

Ces jeunes religieuses admises à la vêtire étaient : les RR. SS. Flore Poirier, de St-Pie du Guire; Louise Leclerc, de Trois-Rivières; Berthe Lampron, de Sainte-Séraphine; Isabelle Beaupré, d'Amos et Marie Martin, de St-Léonard.

L'entrée des postulantes réunissait encore une nombreuse assistance à la chapelle de l'Hôtel-Dieu pour 3 heures de l'après-midi. Les jeunes filles qui abandonnaient la vie du monde, pour à l'avenir se dévouer à l'oeuvre des malades, des pauvres et des orphelins étaient : Mlle Laurette Allard, de St-Séraphine; Pauline Drolet, de Woonsocket; Claire Précourt, de Ville St-Joseph et Carmelle Dubuc, de Saint-Wenceslas.

Le sermon de circonstance fut prononcé par le Rév. Père Bertrand St-Jierre, o.F.M.

Une nombreuse assistance d'amis et de parents des nouvelles religieuses avait pris place dans la nef de la chapelle de l'Hôtel-Dieu.

Hommage de milliers de fidèles à Notre-Dame de Fatima à Warwick

Bénédiction du groupe de Fatima par le chanoine J.-Art. Leblanc. — Sermon de M. l'abbé Walter Houle. Procession aux flambeaux.

Warwick — (Spécial) — Dimanche soir dernier, la solennité de la célébration de l'Assomption de la sainte Vierge a donné lieu à un accent particulier du fait que la statue de la Vierge de Fatima, fièrement dressée sur la propriété des religieuses de l'Assomption de Warwick a été bénite par le chanoine J.-Art. Leblanc, curé de la paroisse et délégué spécial de Son Excellence Mgr. Albini Lafortune, évêque de Nicolet.

Cette émouvante cérémonie religieuse coïncidant avec l'Amicale des anciennes du couvent de Warwick a réuni une affluente inaccoutumée au Rocher de Fatima que l'on considérera comme monument historique des Amicalistes, où près de 5,000 personnes se sont massées pour rendre un tribut de filiale affection à leur bonne Mère du Ciel. On se serait cru, pour un instant, dans les jardins du Gap de la Madeleine, magnifique endroit du pèlerinage, où des milliers de pèlerins sont allés déposer aux pieds de la Vierge leurs hommages et lui demander les grâces et les consolations dont elle est la dispensatrice.

Procession aux flambeaux

Réunis d'abord à l'église St-Médard, les citoyens de Warwick et des environs, les nombreuses religieuses de l'Assomption, les Rév. Frères du Collège du Sacré-Coeur de Victoriaville, au nombre de trente, les amicalistes dont Madame C.-F. Kirouac est la dévouée présidente, ont assisté aux chants des vêpres devant le Saint Sacrement exposé. Monsieur l'abbé J.-P. Rondeau, vicaire, officiait à l'autel. Suivit la procession aux flambeaux, fanfare en tête, de l'église au Rocher de Fatima magnifiquement bien décoré de fleurs et de lumières. Le ciel étoilé et la température élémentaire, comme le disait M. l'abbé W. Houle, dans son sermon, ému devant la splendeur du lieu, ajoutaient au relief à la fête. Le tout offrait à la foule un coin des grandeurs célestes. Durant la procession habilement dirigée par M. l'abbé Robert Houle, vicaire, la foule recueillie pria et chantait les louanges de Marie et du Sacré-Coeur.

La bénédiction de la statue de Fatima

A l'arrivée au Rocher, soit environ 700 pieds de la rue Principale, le célébrant exposa le Très St

Sacrament sur un autel portatif élevé à la droite de la statue et le chanoine Leblanc, à titre de délégué de S. E. Mgr Lafortune procéda à la bénédiction solennelle de la statue et du groupe de Fatima. M. le chanoine prit ensuite la parole et se dit fier et heureux de pouvoir bénir un aussi beau monument dans sa paroisse, monument qui facilitera l'expansion de la dévotion envers la Très Sainte Vierge. M. le curé saisit l'occasion pour demander à Notre Seigneur, par l'intermédiaire de sa Mère, des faveurs et des bénédictions pour Son Excellence Mgr Lafortune qui doit partir bientôt pour son voyage à Rome. Et il demanda également à la foule réunie de prier pour la dispersion de ce nuage de guerre qui plane sur chacune de nos têtes. Enfin il demanda à la Vierge de Fatima d'intervenir auprès de son divin Fils pour nous assurer sa clémence.

M. l'abbé W. Houle

L'aumônier de l'hôpital de Drummondville, M. l'abbé Walter Houle prononça le sermon de circonstance. Après avoir félicité les organisateurs d'une semblable démonstration, le prédicateur fit l'histoire du miracle de Fatima. Il cita en exemple le chef du Portugal, Salazar qui n'a pas craint d'afficher ses principes de croyant pour relever son pays de la ruine. Faisant allusion au message de Fatima qui est un message de paix, il demanda à la foule attentive: "Que faire pour faire revivre l'esprit de paix et de tranquillité dans le monde?" Il faut, dit le prédicateur, établir, sur des bases solides, la paix en soi par l'état de grâces. Il faut, ajouta-t-il, que la paix règne dans nos âmes et dans nos familles. S'adressant à la jeunesse, il lui dit: "Sachez respecter en tout et partout vos chers parents." Enfin en terminant s'adressant à la foule il recommanda comme excellent remède à tous les maux la récitation quotidienne du chapelet.

L'abbé Rondeau procéda ensuite à la bénédiction du St Sacrement du haut du Rocher de Fatima, et on retourna ensuite à l'église suivant l'ordre de procession où eut lieu la bénédiction solennelle du Saint Sacrement en l'église paroissiale.

Le public est invité à visiter le Rocher de Fatima, à Warwick.

Pour vous, Mesdames

Congélation des fruits et des légumes

La congélation de fruits et de légumes qui devraient être mangés hors saison est une méthode qui épargne temps et travail. La congélation conserve la couleur, le goût et la texture des aliments. La congélation conserve la plus grande partie de la valeur alimentaire des produits. La congélation réduit de moitié la période de cuisson des légumes.

Quels produits congeler ?

LEGUMES — Faites le meilleur emploi de votre coffre-froid en ne congelant que les légumes recommandés. Ceux qui se mangent généralement crus, comme le céleri, les tomates, la laitue et les concombres ne doivent pas être congelés. Les légumes-racines se gardent facilement et l'on ne devrait pas les entreposer dans les cases réfrigérantes si précieuses. Il est à noter que le blé-d'Inde parfois prend un mauvais goût durant l'entreposage.

FRUITS — La plupart des fruits, sauf les poires, se congèlent de façon satisfaisante. Les pêches, cependant, exigent un traitement spécial afin d'éviter la décoloration.

Congelez seulement les produits de haute qualité

QUALITE — Congelez seulement des fruits et des légumes de haute qualité. La qualité d'un aliment congelé dépend de la qualité du produit avant la congélation. Employez seulement des légumes frais cueillis et congelez-les dans les quelques heures qui suivent la cueillette.

VARIETES — Choisissez les variétés recommandées pour la congélation. Toutes les variétés de fruits et de légumes ne se congèlent pas bien. Consultez à cet effet votre ministère provincial de l'Agriculture.

MATURITE — Choisissez les fruits et les légumes à la phase idéale de maturité pour consommation immédiate. Les fruits doivent être mûrs, mais fermes. Ne congelez pas les fruits verts, trop mûrs, meurtris ou commençant à se gâter.

Les légumes doivent être jeunes et tendres. Ne congelez pas les légumes durs, farineux et ligneux.

Préparation

Préparez les fruits et les légumes comme pour la mise en conserve ou pour la consommation immédiate. Ne préparez pas une trop grande quantité à la fois afin que les fruits et les légumes gardent leur apparence, leur texture et leur goût.

Manipulez et emmagasinez les fruits et les légumes rapidement et soigneusement.

Blanchiment (pré-cuisson)

Tous les légumes doivent être blanchis avant d'être congelés afin de conserver leur couleur et leur saveur naturelles. Sans ce traitement, les enzymes causeront une détérioration qui donne aux légumes un goût désagréable. Il se produit bien un peu de perte dans la valeur alimentaire par le blanchiment, mais les légumes congelés une fois cuits, devraient être aussi beaux et bons que les légumes frais cuits.

Pour blanchir les légumes

Servez-vous de deux casseroles contenant chacune au moins deux gallons d'eau qui bout à gros bouillons. Placez les légumes dans un panier de broche, une passoire ou un sac de coton à fromage, et plongez-les dans la première casserole d'eau bouillante pendant 30 secondes, puis transférez-les immédiatement dans la deuxième casserole. Commencez à compter le temps du blanchiment lorsque l'eau de la deuxième casserole recommence à bouillir après que les légumes ont été ajoutés. Observez scrupuleusement le temps du blanchiment. Une minute ou deux de plus ou de moins peuvent faire une grande différence dans le produit congelé. Ne blanchissez pas une trop grande quantité à la fois... une livre est la quantité recommandée.

Après le blanchiment, refroidissez rapidement les légumes à l'eau courante ou en les plongeant dans l'eau glacée. Dès que les légumes sont refroidis, égouttez parfaitement.

N.B. — Le blanchiment à la vapeur est un procédé commercial; cette méthode n'est pas pratique à la maison.

Conservation d'un jaune d'oeuf

Lorsque vous avez dû utiliser le blanc, mettez-le dans une tasse, et versez doucement un peu d'eau par-dessus. Vous l'aurez ainsi séparé du contact direct de l'air et il conservera sa fraîcheur.

Raccordez vos gants

Il faut, pour cela, se servir de coton très fin et ne pas employer de soie, car la soie peut couper la peau. Il faut les retourner de façon à mettre l'intérieur dehors et les coudre à points de surjet. S'il y a un trou dans le gant, il faut fixer un morceau de peau en dessous avec quelques points.

Pour éviter d'engraisser

Toutes les femmes quelques peu coquettes s'efforcent de conserver leur ligne, qui fait leur élégance et leur charme. Il ne faut pas qu'elles engraisent. Pour cela, il y a un moyen très simple renouvelé des femmes grecques de l'antiquité : exposer son épiderme au soleil. L'ardeur des rayons solaires a une action physiologique sur les tissus, comme la lumière a une action chimique.

Août

"Août sec et chaud
Ne fait aucun tort
aux moissons."

S'il pleut à la St-Barthélemi (24 août), il pleuvra pendant 40 jours.

"Si la lune se couvre d'un voile argenté,
n'aie pas peur de faucher ton champ;
mais si elle se lève entourée d'un halo,
nous marcherons bientôt sur un sol diluvien."

"Si la lune change le dimanche, la pluie tombera à torrents avant la fin du mois."

Aux Dames et Jeunes Filles

Toujours désireux de plaire à sa nombreuse clientèle, le THEATRE VICTORIA vous offre à partir du 12 SEPTEMBRE PROCHAIN, un magnifique set de vaisselle de 68 morceaux, avec dessin artistique gravé et cuit au centre de chaque morceau et une décoration en or de 22 "Karats" garanti, autour de chaque pièce.

Cette offre magnifique d'une valeur d'au moins \$50.00, vous est faite grâce à un contrat très avantageux que nous venons de signer, avec le manufacturier. Toutes les pièces sont de première qualité, et s'il se trouvait un "faux" dans un morceau que vous recevez, nous nous ferons un plaisir de l'échanger.



VOICI

comment sera faite la distribution...

A PARTIR DU 12 SEPTEMBRE, 1949

à chaque matinée (du lundi au samedi inclus), à 2.30 p.m.; toute dame ou jeune fille qui assistera à une représentation de son choix, recevra moyennant un léger supplément de 10 sous pour frais de manutention et transport, une pièce du set de vaisselle.

POUR LES TRAVAILLANTES — à partir du 12 septembre 1949

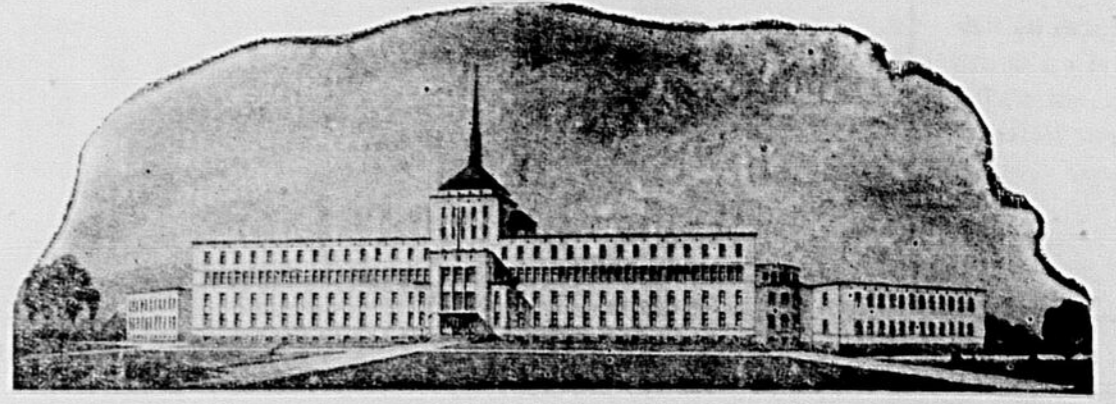
à chaque lundi et vendredi soir, la même offre sera répétée.

P.S. — Une nouvelle pièce sera offerte chaque semaine pour compléter le set de 68 morceaux. Une personne qui assistera à plus d'un programme chaque semaine pourra recevoir autant de pièces et compléter son set plus vite.

C'EST UNE AUBAINE UNIQUE — Ne la manquez pas... vous pourrez compléter un set de 6, 8 ou 12 convives...

Le set sera en montre dans l'entrée du théâtre à compter du 24 août prochain... Venez vous convaincre en le voyant...

Théâtre Victoria, Victoriaville



COLLEGE SACRE-COEUR

affilié à l'Université LAVAL

Victoriaville, Qué.

COURS SCIENTIFIQUE - ENSEIGNEMENT SECONDAIRE MODERNE

donne entrée

à l'Université Laval (Ecole de Chimie, Ecole de Biologie...)
à l'Ecole Polytechnique
à l'Ecole Supérieure de Commerce
à l'Ecole des Beaux-Arts
à l'Ecole Normale...

COURS D'ARTS ET METIERS (Cours technique)
confère les titres

technicien diplômé (T.D.) dans l'ajustage-mécanique (atelier du fer)
technicien diplômé (T.D.) en électricité
technicien diplômé (T.D.) dans la menuiserie.

COURS COMMERCIAL

Initiation aux AFFAIRES
Correspondance française
Correspondance anglaise
Cours d'ECONOMIE POLITIQUE

Le COLLEGE SACRE-COEUR accepte les élèves de 7e, 8e, 9e années et les jeunes gens qui poursuivent des études primaires supérieures.

LES FRERES DU SACRE-COEUR

Victoriaville, Qué.

PROSPECTUS SUR DEMANDE.

Calendrier liturgique

Dimanche, le 28 août, est le douzième dimanche après la Pentecôte. Ornaments verts. Evangile de la messe: En ce temps-là, Jésus, s'adressant à ses disciples, leur dit: Heureux les yeux qui voient ce que vous voyez! Car, je vous le dis, beaucoup de prophètes et de rois ont désiré voir ce que vous voyez, et ne l'ont point vu; entendre ce que vous entendez et ne l'ont point entendu. Et voilà qu'un docteur de la loi, se levant pour le tenter dit: Maître, que ferai-je pour posséder la vie éternelle? Jésus lui dit: Qu'y a-t-il d'écrit dans la loi? Qu'y lis-tu? Celui-ci répondant, dit: "Tu aimeras le Seigneur ton Dieu, de tout ton coeur, de toute ton âme, de toutes tes forces et de tout ton esprit; et ton prochain comme toi-même." Jésus lui dit: Tu as bien répondu; fais cela et tu vivras. Mais lui, voulant se justifier lui-même, dit à Jésus: Qui est mon prochain? Jésus, reprenant, dit: Un homme descendait de Jérusalem à Jéricho et il tomba entre les mains des voleurs, qui, l'ayant dépouillé et coupé de plaies, s'en allèrent, le laissant à demi-mort. Or, il arriva qu'un prêtre descendait par le même chemin, et, l'ayant vu, passa outre. Pareillement un lévite, se trouvant près de là, le vit et passa outre aussi. Mais un Samaritain, qui était en voyage, vint près de lui, et, le voyant, fut touché de compassion. Et, s'approchant, il banda ses plaies et y versa de l'huile et du vin; et le mettant sur sa monture, il le conduisit en une hôtellerie, et prit soin de lui. Et le jour suivant, il tira deux deniers et, les donnant à l'hôte, dit: Aie soin de lui, et tout ce que tu dépenseras de plus, je te le rendrai à mon retour. Lequel de ces trois te semble avoir été le prochain de celui qui tomba entre les mains des voleurs? Le docteur répondit: Celui qui a été compatissant pour lui. Et Jésus lui dit: Va, et fais de même.

UNE BONNE RAISON

"Pourquoi Sammy n'invita-t-il que des gens mariés à son mariage?"

"Bien, il s'est dit que de cette façon les cadeaux seraient un profit clair."

—Dites-moi, mon enfant, si votre mère achète chaque jour deux livres de viande à un franc, combien cela fait-il d'argent par semaine? — Deux livres par jour à un franc cela fait douze francs par semaine. — Comment, dit l'inspecteur, est-ce que chez-vous la semaine n'a que six jours? — Oh! non, répliqua l'enfant; elle a bien sept jours chez nous, mais le vendredi, nous ne mangeons pas de viande.

CULTIVATEURS:

Nous échangeons votre laine brute ou la manufacturons en laine à tisser et à tricoter (14 couleurs), couvertures de laine, flanelles et étoffes, pantalons et coupe-vents pour hommes et enfants. Demandez nos circulaires.

MARCHANDS ET CONSOMMATEURS:

Nous vendons aussi en gros et au détail tous les lainages ci-haut mentionnés. Ces articles sont de toute première qualité et entièrement pure laine. Echantillons et liste de prix vous seront adressés sur demande et sans obligation de votre part.

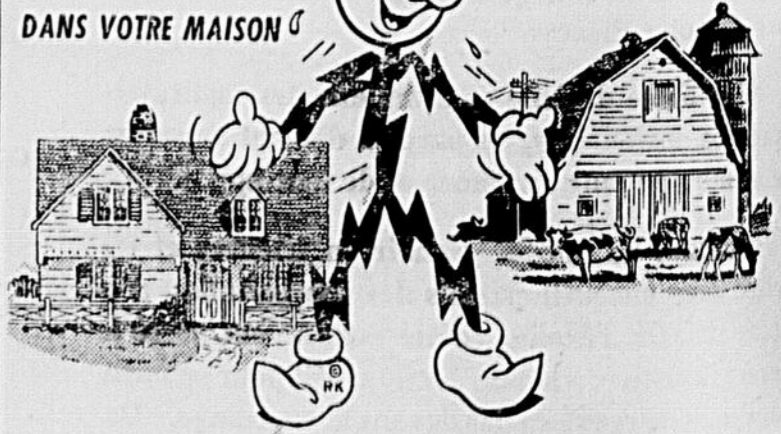
SATISFACTION GARANTIE ET ARGENT REMIS

DUVAL & KAYMOND ENR.

Manufacturiers de Lainages
PRINCEVILLE, Cte ARTHABASKA, P. Q.

24 heures par jour...

DANS VOTRE MAISON



ou SUR VOTRE FERME

• Permettez-moi de vous aider à augmenter les profits de votre ferme et à vivre avec plus de confort... confiez-moi toutes les besognes pénibles et ennuyeuses qui vous font perdre temps et argent: je diminuerai vos dépenses et vous donnerai plus de temps pour vous distraire et vous reposer. Je travaille fort, je ne demande pas un gros salaire et vous pouvez compter sur moi vingt-quatre heures par jour pour votre service électrique. Tout ce que vous avez à faire, c'est de connecter. Connectez... je suis là!

GENIE - CONSTRUCTION - TRANSPORT
The Shawinigan
WATER AND POWER CO.
ELECTRICITE - PRODUITS CHIMIQUES

• En vedette tous les mardis soirs 8 h. à "TOUR DE CHANT" sur les ondes de CHRC: Julienne Parent, charmante diseuse québécoise.

L'Heure Littéraire

Les Livres

Paula

Les Sentiers de l'Aube

Voici un charmant roman, une histoire d'amour pleine de fraîcheur et de jeunesse. Au début du livre, Paula, l'héroïne, est une enfant. Elle vit heureuse entre son père et sa grand-mère, profitant joyeusement d'une existence luxueuse et facile. Un jour, le hasard la met en présence d'un gamin qui vole une pomme. C'est la première rencontre qu'elle fait avec la misère, car elle apprend que l'enfant a agi pour venir en aide à sa mère malade et sans ressources. Paula, touchée de la confiance du jeune Robin, l'accompagne chez lui, et c'est malheureusement pour y retrouver la pauvre maman morte pendant l'absence de son enfant. Nous voyons alors la famille de Paula s'occuper du jeune garçon, l'aider, lui donner confiance, et nous voyons aussi naître l'amour dans le cœur de Paula. Mais il faudra bien des jours pour que cet amour partagé et sincère puisse enfin s'épanouir heureusement... La guerre, l'occupation, la Résistance passeront, et c'est un grand jeune homme plein d'avenir que Paula retrouvera après des épreuves et pourra enfin épouser.

PAULA ou LES SENTIERS DE L'AUBE, de Marianne Monestier, est un volume de 173 pages, édité en France, distribué au Canada, par les Editions Fides, 25 est, rue Saint-Jacques, Montréal (1), et en vente partout au prix de \$1.25, par la poste : \$1.35.

Trois Nouvelles

Il s'agit ici de trois nouvelles inédites à l'occasion d'un concours de romans populaires lancé par les Editions Fides au cours de l'année 1947.

Le premier prix : **TRAGIQUE DISCRETION**, par André Beaulair. C'est le roman tout simple d'une petite bourgeoise trompée sur les intentions de son mari par les racontars insidieux et jaloux d'une compagne moins fortunée qu'elle. Avant le dé-

nouement heureux, on réalise, avec satisfaction, que le "malheur a du bon". En effet, par un concours de circonstances imprévues, l'éprouve parachève en beauté l'éducation ménagère de l'héroïne.

L'OMBRE SUR LES AILES, par Roselyne d'Avranche, est le deuxième prix de ce même concours. Une jeune et célèbre aviatrice devient obligée d'employer son talent de pilote au soutien matériel de son frère. Apparemment, elle usurpe l'emploi d'un solide aviateur masculin; de là, frictions, brimades et quolibets de la part de ses compagnons de travail. Heureusement, l'amour va tout arranger... A celui qui l'a choisie, elle rendra le centuple: un sauvetage moral contre le désespoir étant de beaucoup plus précieux.

Et enfin, **CONCIERGERIE**, mérita à l'auteur, Paulette Daveluy, le troisième et dernier prix.

La jeune femme d'un concierge "regarde passer la vie"... de ses locataires avec des yeux d'abord froids et rageurs — reflets pitoyables, romanesques ou tragiques, son intérêt devient de la sympathie, du dévouement... et le bonheur de son propre ménage s'y retrempe et y gagne au centuple.

TROIS NOUVELLES, est un ouvrage de 159 pages, édité chez Fides, 25 est, rue Saint-Jacques, Montréal (1), en vente partout au prix de \$0.90.

Né à Québec

NE A QUEBEC est le titre qu'Alain Grandbois a donné au récit des explorateurs de Louis Jolliet. Cette oeuvre vient d'être rééditée dans la Collection du Nénuphar où elle méritait, à maints égards, de figurer parmi les meilleurs ouvrages canadiens.

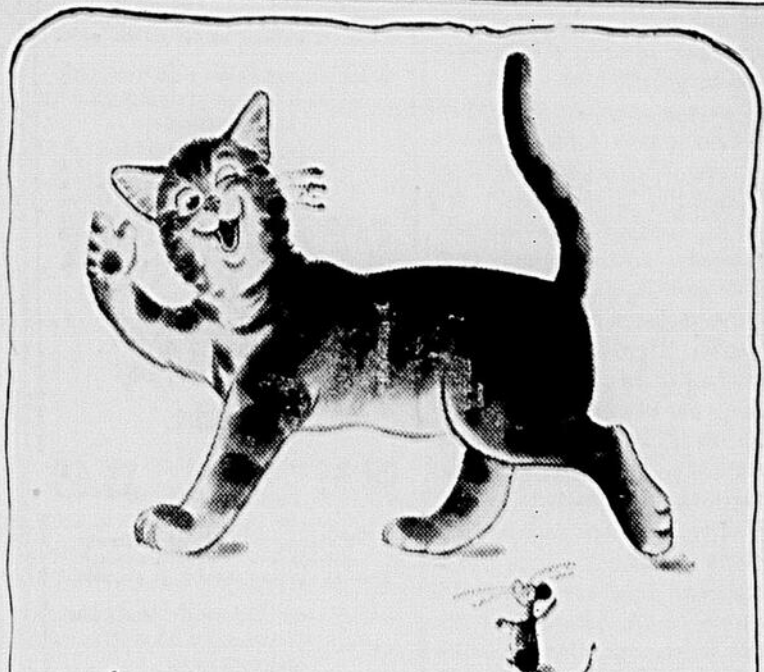
En raison du sujet d'abord, qui est la vie et les aventures du plus illustre fils de la vieille cité, premier Canadien de naissance à jouer un rôle capital dans l'exploration de l'Amérique du Nord.

Evoquer ces lointains voyages qui vont de la Louisiane jusqu'au Labrador, c'est suivre le cours des fleuves et des rivières, aller à la reconnaissance d'un conti-

Livres ! - Livres ! - Livres ! - Livres ! - Livres !
LIVRES A BON MARCHÉ...

TRENTE volumes NEUFS, d'une valeur de \$50.00 pour seulement \$7.00 (plus \$0.50 pour le port).
Demandez la liste ou adressez votre mandat-poste

à
LA LIBRAIRIE FRANÇAISE, Limitée,
33 est, rue Saint-Jacques MONTREAL



"Le whisky de tout repos"

WHISKY CANADIEN

King's Plate
Seagram

Le prix lui aussi est "de tout repos"

ment. Ici la poésie conduit le lecteur à travers les enchantements d'une nature vierge où l'homme blanc rencontre l'enfant des bois.

L'auteur a historiquement et merveilleusement péripie d'une remarquable fresque de la Nouvelle-France au dix-septième siècle. On conçoit qu'un tel dessin ne se pouvait atteindre sans une grande information, voire sans érudition. Mais l'auteur, peintre du passé plutôt qu'historien, se garde d'étaler ses sources livresques. Il s'appuie sur des documents certains; mais il les revivifie pour nous; et cette intelligence du passé permet à son imagination créatrice de suppléer heureusement aux déficiences des textes écrits.

Est-ce à dire que le livre de Grandbois soit une biographie romancée? L'auteur s'est prudemment contenté d'écrire, en sous-titre, *récit*, comme avait fait Louis Hémon pour sa Maria Chapdelaine. Ce qui signifie, je crois, qu'il n'abdique point les droits et les devoirs de la création poétique en face du document.

NE A QUEBEC n'avait pas encore paru au Canada. Publié à Paris, en 1933, chez Albert Messein, il n'eut pas dans le public canadien la diffusion que tant de qualités lui méritaient et que lui assure aujourd'hui la Collection du Nénuphar.

NE A QUEBEC est le 7e volume de la collection du Nénuphar.

Sont parus à date dans cette collection: "Ménard, maître-draqueur", de F.-A. Savard, "Poésies" de Nelligan, "Forestiers et Voyageurs" de J.-C. Taché, les *Engagés du Grand Portage* de Léon Paul Desrosiers, "Maria Chapdelaine" de Louis Hémon, "A l'Ombre de l'Orford" d'Alfred Desrosiers et "le Rêve de Kamalouk" de Marius Barbeau.

NE A QUEBEC est un ouvrage de 208 pages, en vente partout et à Fides, 25 est, rue Saint-Jacques, Montréal-1, au prix de \$1.50 (par la poste : \$1.65).

UN NOUVEAU SUCCES : LE SERVICE DES TRACTS MARIALS

Nous avons à peine annoncé le lancement, en septembre, de notre Service de Tracts marials, que déjà nous entrevoyons un magnifique succès international. Chaque mois, de septembre à juin, votre Centre Marial Canadien publiera un tract marial dû à l'un ou l'autre des plus célèbres mariologues dans le monde. Un bel enthousiasme accueille cette nouvelle initiative. C'est que nous demeurons fidèles à notre devise: doctrine et beauté.

Le P. François Charmot, s.j., cet écrivain universellement connu a écrit le premier tract qui paraît en septembre. Le prix de l'abonnement annuel aux 10

TAUX REDUITS sur TOUS les CHEMINS de FER pour VISITER la 38e

EXPOSITION PROVINCIALE QUEBEC

La PLUS IMPORTANTE de l'Amérique Française Intéresse TOUT QUEBEC
- Plus PROGRESSIVE...
- Plus INSTRUCTIVE...
- Plus ACCUEILLANTE...

x AGRICULTURE - Horticulture - Elevage
x INDUSTRIE - COMMERCE
x ARTISANAT - Beaux-Arts
x Salon PHOTO - EXHIBITS des Ecoles et Ministères.

- Machinerie - Automobiles
- INSTRUMENTS aratoires
- EXHIBITS en PLEIN AIR
- 3 Sept.: FETE DU TRAVAIL
- 7 Sept.: MERITE AGRICOLE



10 jours d'éducation
10 jours de vacance idéale.

- COURSES sous HARNAIS - SOIREEES - 9 MATINEES
- VANITES de l'EXPO '49"
- REVUE -- VAUDEVILLE -
7 - Représentations - 7
5 - FEUX D'ARTIFICES - 5
"La FALUCHE" - Chorale des Universitaires Parisiens.
3 - Performances - 3

CONCERTS - CARNAVAL (avec le Royaume des Enfants)

- DEUX GRANDES - ATTRACTIONS
1-PALAIS de l'Agriculture
2-PALAIS à fins multiples et Patinoire - 10,000 sièges
En construction.

Tracts marials de l'année est très modique: \$1.25. Vous pouvez obtenir 10 abonnements annuels aux 10 Tracts de l'année, pour \$10.00. A l'unité, le tract se vendra \$0.15. Les abonnements rentrent déjà par centaines... Un grand nombre d'abonnés de "Marie" nous adressent également leur abonnement au Service des Tracts marials.

Il faut que tous les milieux accueillent avec joie ces tracts marials, qu'on les répande partout, dans les familles, dans les Maisons d'éducation, etc. Ces tracts, à prix modique, doivent se trouver entre toutes les mains. Puisque le Saint-Père demande si instamment au monde catholique de se tourner vers la Reine du monde, en ces heures difficiles, il serait très opportun que tous les milieux s'abonnent à la grande revue mondiale "Marie", la plus belle et la plus complète revue mariale des temps modernes, ainsi qu'au Service des Tracts marials... Nous puiserons ainsi aux meilleures sources de la pensée mariale...

C'est la Vierge, Reine du monde, qui donnera la paix à nos temps; ne l'oublions jamais. Et la dévotion mariale ne doit pas se reposer sur de vaines effusions sentimentales, mais sur la solide pierre de base du dogme... Les catholiques à toute épreuve que la Vierge attend de nos temps, doivent posséder une religion éclairée, dynamique, vivifiante... Nous sommes tous invités par

Petites Annonces

A LOUER: Belle grande chambre, en avant, à louer, avec lavabo, entrée personnelle, divan; permis de cuisine; prix satisfaisant. S'adresser à 37, St-François, Victoriaville.

POUSSINS BRAY: Nous avons des poulettes et des poussins en croissance et âgés d'un jour. Nous les avons pour livraison immédiate. Procurez-vous notre liste de prix. Vous pouvez aussi donner votre commande pour livraison plus tard. Agents: J. H. Rondeau, Ste-Elizabeth, Médéric Breton, Plessisville, Wm. Hamel, 25, rue Arthur, Victoriaville, Rosaire Plante, St-Valère de Bulstrode.

ATTENTION CULTIVATEURS: Moulage pour tracteur, à vendre ou à échanger. De marque "DAP-PEC". S'adresser à H. Trotter, 5 rue DeBigarré, Tél. 1715, Victoriaville.

A VENDRE: Un sommier fabriqué de lames, largeur 4 1/2 pieds, tout neuf. Aussi un matelas à ressort Simmons, même largeur, très propre. S'adresser à 325, Notre-Dame, Tél.: 465.

AGENTS DEMANDES: Excellente opportunité pour hommes âgés de 25 à 45 ans, pour représenter notre Compagnie à Victoriaville ou environs dans la vente de l'assurance-vie. Un homme possédant les qualifications requises peut facilement se faire de \$4,000 à \$6,000 de revenu par année. Nous payons salaire, commission et boni, renouvellements continuels, assurance-maladie et pension à 60 ans. Pour renseignements, écrivez à: Casier Postal 309, Sherbrooke Qué.

L'EXCES DE POIDS provenant de l'excès de nourriture se contrôle. Le livret gratuit de santé "Soyez Bien" vous donne le régime à suivre. Envoyez 10 cents pour frais à Boîte 525, 1417 Blvd. St-Laurent, Montréal 18.

DEMANDE: Homme compétent comme Détaillant dans Nicolet. Expérience pas nécessaire. Excellente occasion de s'assurer un vieux commerce profitable où les produits Rawleigh ont été vendus pendant des années. Gros profits. Produits fournis à crédit. Ecrire: Rawleigh's, Dept. MI-II-639-163, Montréal.

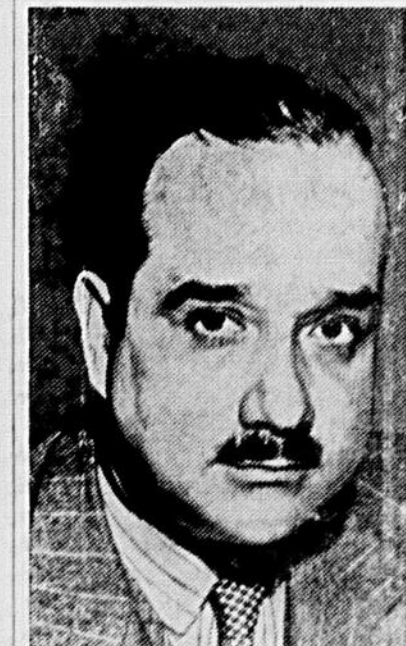
A LOUER: Une maison de un étage et demi. Aussi à vendre des articles de ménage. S'adresser à 42, rue Campagna.

HOMMES, FEMMES MAIGRES. Engraissez de 5 à 10 livres et obtenez un regain de vitalité. Essayez les comprimés-toniques Oatrex. Double effet: chair neuve et saine, vigueur nouvelle. Nouveau format d'essai, seulement 60c. Toutes pharmacies.

POUR LA SANTE

Les médecins hygiénistes du ministère provincial de la Santé ont examiné 60,956 enfants dans les 65 unités sanitaires à travers la province au cours du seul mois de juin. Pendant cette période, il y a également eu 685 cliniques de pédiatrie avec examens de 12,956 nourrissons du mois de un an et 8,146 d'âge préscolaire. Les inspecteurs sanitaires attachés aux Unités sanitaires ont confisqué près de 12,000 livres d'aliments impropres à la consommation durant juin. La surveillance de la salubrité publique les a conduits dans 219 boulangeries, 1,350 épicereries, 633 restaurants, 2,091 boulangeries et 181 marchés publics.

M. LUIS ALVARADO



M. Luis Alvarado, diplomate et universitaire péruvien, qui vient d'être nommé au poste de Directeur-Général Adjoint de l'Organisation internationale du travail.

AGENTS DEMANDES: Pour la représentation, la vente et le service de machines agricoles. Machines aratoires complètes, comprenant tracteurs, accessoires, équipement d'étable etc. Devra fournir de bonnes références de possibilités de vente. S'adresser immédiatement à Casier Postal 48, Limoilou, Québec, P.Q.

AGENTS DEMANDES pour Victoriaville et les environs pour vendre des produits bien connus de pépinière, arbres, plantes, arbrisseaux, etc. Les nouvelles maisons en construction constituent des centaines de futurs clients. Temps complet ou partiel. Forte commission. Pépinières Luke Frères Ltée, 159 ouest, rue Craig, Montréal.

COMPAGNIE MORVAN Ltée, 64 Blvd Graham, Montréal, demande représentant avec automobile. Deux produits: "Tartex", nouveau liquide dans votre essence; "Morvanol", liquide scientifique s'ajoute à l'huile à chauffage, épargne 20%. Temps plein ou partiel. Bonne commission. Produits garantis. Ecrire à La Voix des Bois Francs ou à l'adresse plus haut.

A VENDRE: Un terrain très bien situé, 50 x 102. S'adresser à Joseph Lunau, 293-A, rue Notre-Dame, Victoriaville.

A VENDRE: Table de salle à manger, avec fauteuil et cinq chaises appropriées. Style récent. Parfaite condition. S'adresser à 325, Notre-Dame, Tél.: 465.

OCCASIONS

Nous avons en mains les commerces suivants à vendre, dans Victoriaville et les environs:

- Magasin de Chaussures
- Confection pour hommes et dames.
- Pharmacie.
- Epicerie-boucheries licencées.
- Bijouterie.
- Garage et Station de service.
- Studio de Photographie.
- Restaurants.
- Commerce de moulée balancée.
- Hôtel licencé, 35 chambres. Comptant \$50,000.
- Hôtel licencé, 25 chambres, taverne et grill. Comptant \$18,000. Balance, conditions faciles.
- Manufacture de confection.
- Manufacture de meubles.
- Maisons à vendre, 1-2-3-4 logements, conditions faciles, 1 loyer libre.
- Plusieurs fermes avec ou sans rouland.
- Edifices commerciaux, rapportant de bons revenus.
- Plusieurs loyers commerciaux à louer.

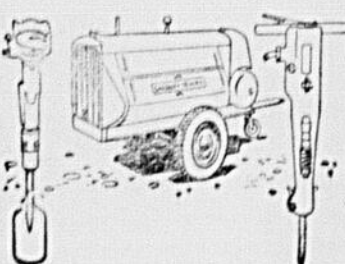
S'ADRESSER A

DEMERS & CIE

COURTIER en IMMEUBLE
218-a Notre-Dame
Victoriaville
J. Raymond Demers, prop.
Marcel Poitras, rep.

Compresseur

à LOUER



J. AURELE ROUX

17 St-Augustin - Tél. 607
VICTORIAVILLE

(Aussi dynamite et détonateurs à vendre.)

Les Lithinés du Dr Gustin

EXIGEZ LES VERITABLES LITHINES GUSTIN (exportation sur la boîte)

procurent économiquement la meilleure

Eau de table et de régime

ALCALINE - LITHINEE - PETILLANTE - DIGESTIVE sont très efficaces

ACIDE URIQUE, RHUMATISME, GOUTTE, MALADIES DU FOIE DE LA VESSIE DE LA PEAU, DE L'ESTOMAC ET DE L'INTESTIN.

Une boîte de Lithinés contient 12 paquets suffisants pour 12 grosses bouteilles d'un litre.

PRODUIT DE FRANCE

Prix 60c. Franco par poste 66c sur réception du prix

En vente dans toutes les pharmacies

La Cie Canadienne des Agences Modernes

6794 Ave Delorimier, Montréal.

LE CIVISME

c'est une foule de petites choses!



Mettons Nos Petits En Garde

A moins que nous ne les mettions en garde à la maison—et à l'école, l'on ne peut s'attendre à ce que nos petits enfants évitent les dangers de la rue. Il nous incombe —en tant que parents—de leur apprendre les règles de la prudence et de la sécurité. En tant qu'automobilistes, le devoir nous

commande la prudence en tout temps—particulièrement dans les quartiers domiciliaires et les zones scolaires. Mettons nos petits en garde contre les dangers! Sauver une vie—ou éviter une vie de souffrance... tel est un des buts cardinaux que propose le "Civisme".

Vous pouvez participer à cet effort de service public. Prenez note de quelques petites choses qui, à votre avis, contribuent au civisme.

Publiée sous les auspices des fabricants de la

BIÈRE BRADING

THE BRADING BREWERIES LIMITED

Cette série d'annonces est conçue dans le but d'aider à faire de votre localité le meilleur des endroits où vous puissiez vivre.

RADIO-CARABIN: Soyez aux écoutes tous les mercredis soirs de 9 à 10 hrs. CBF Montréal et le réseau français de Radio Canada.

L'Eglise Catholique et le problème social

par Marcel Clément

(suite)

S'il est vrai que la Providence tire le bien du mal, l'occasion est propice pour rechercher, au-delà de la faute des hommes, (qu'un chrétien qui ne peut espérer être pardonné que dans la mesure où il accorde son propre pardon aurait tort de juger sans appel), la malfeasance du régime économique dans lequel nous vivons, et que Léon XIII ne craignait pas de nommer "le libéralisme amoral". Il est beau de citer la lettre des encycliques et d'y rechercher des textes qui justifient passagèrement l'une ou l'autre attitude. Il serait plus conforme à l'esprit des encycliques sociales de préciser que le programme qu'elles tracent n'est pris au sérieux actuellement par à peu près aucun groupe organisé.

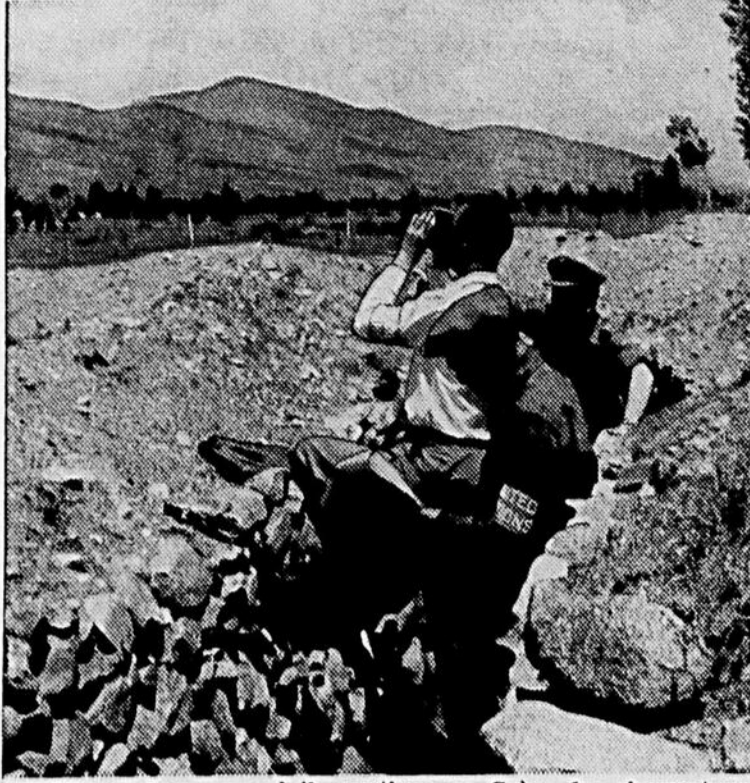
Les encycliques sociales prévoient, dans l'entreprise, des réformes de structure: participation des salariés aux bénéfices, participation des ouvriers à la gestion, selon des formules prudentes et dans une loyauté réciproque. Où en est-on?

Les encycliques sociales prévoient, non un groupe-général de défense des intérêts patronaux pour faire contrepoids aux unions ouvrières, mais la naissance, dans chaque industrie, dans chaque profession, de groupements patronaux, non pas destinés à la lutte des classes mais à la prise en charge économique des problèmes de chaque profession. Où en est-on? Les encycliques prévoient la naissance, dans chaque industrie, dans chaque profession, de "groupements corporatifs" réunissant organisations patronales et ouvrières en un corps unique, où s'élaborent en commun toutes les décisions relatives aux intérêts communs. Où en est-on?

Les encycliques sociales prévoient le devoir de conscience pour chaque patron, de pratiquer non seulement de justes salaires et des ajustements familiaux, mais de justes prix — qui ne sont pas les prix du profit maximum, mais d'un profit honnête. Où en est-on?

Les encycliques sociales prévoient le devoir de conscience, pour chaque salarié, de ne point léser son patron, de fournir tout le travail et la qualité du travail qu'il sait devoir fournir. Là encore, — et la question n'est pas moins opportune — où en est-on?

Les observateurs de l'ONU à l'oeuvre



Tandis que la guerre civile continue en Grèce, les observateurs militaires des Nations Unies poursuivent, dans des circonstances pénibles et souvent périlleuses, leur mission de surveillance des frontières septentrionales de la Grèce; ils observent et rapportent les violations de frontières. On voit ici un groupe d'observateurs militaires des Nations Unies photographiés près d'Aghia Paraskevi.

Mgr Albertus Martin parle aux membres de l'Association Régionale des Bois-Francs

Le Pape demande, pour toutes les classes de la société, une organisation professionnelle reposant sur l'amour de Dieu et du prochain. Il est très légitime que vous défendiez vos intérêts en tenant toujours compte des normes de la justice et de la charité. Voilà quelques-unes des paroles que vient de prononcer Mgr Albertus Martin, vicaire général du diocèse de Nicolet, devant les membres de la Régionale des Bois-Francs de l'Association Professionnelle des Industriels. Mgr Martin était le président d'honneur au dîner-causette servi à l'occasion d'une journée d'études et de repos à Claire-Vallee, très pittoresque domaine de Mme Françoise Gaudet-Smet.

Mgr Martin a apporté aux membres de l'A.P.I. dans les Bois-Francs le message de S. Exc. Mgr

Lafortune aux industriels de son diocèse. Monseigneur dit que l'A.P.I. constitue un grand pas vers l'organisation professionnelle. Mgr Martin, après avoir offert des félicitations à la Régionale des Bois-Francs, parla de l'organisation professionnelle, puis expliqua l'allocation de S. S. Pie XII aux patrons de l'univers le 7 mai.

Cette journée, qui remporta le plus vif succès, était présidée par M. Lionel Kirouac. Cinq membres du clergé y prenaient part.

La conférence principale a été prononcée par M. Marc Carrière qui a parlé du congrès des patrons chrétiens à Rome en mai dernier et qui a donné les détails les plus intéressants sur l'organisation industrielle et sociale des pays qu'il a visités comme l'un des délégués officiels de l'A.P.I.

A l'heure du thé, Mme Smet a prononcé une savoureuse causerie sur l'oeuvre Claire-Vallee qu'elle dirige avec un enthousiasme conquérant.

VOICI DE NOUVEAU LE TEMPS DE L'EXPOSITION!

L'Association Agricole des Cantons de l'Est, qui est l'organisatrice de cette grande foire, anticipe une meilleure semaine que celle de 1948 qui avait, pourtant, dépassé tous les records d'assistance des années précédentes.

Des bourses au montant de \$10, 500 attireront sans doute plusieurs entrées des 12 comtés éligibles, leurs exécutifs, le "Midway", les courses de chevaux sous harnais, et l'excellent spectacle qui sera présenté sur la grande estrade, plairont certainement à tous.

Quoiqu'on l'appelle la foire de Sherbrooke, cette Exposition de l'E.T.A.A. est réellement celle des Cantons de l'Est, car la plupart des gagnants de divers concours viennent des nombreuses petites foires qui se déroulent dans le comté au mois d'août.

Comme par le passé, il y aura exhibits de bétail, bêtes à cornes, chevaux, pores, volailles et montons, ainsi que les produits de la ferme, du champ et du jardin. Mais les manufacturiers aussi auront leurs exhibits dans le palais des Industries.

Il y aura également un département spécial, avec compétition dans plusieurs classes, pour les garçons et filles en bas de 13 ans, ainsi que ceux de 13 ans et en bas de 17.

L'Exposition Provinciale pour le Cercle de Jeunes Eleveurs est tenue conjointement avec cette foire, et sera la 23ième du genre pour les jeunes. La province sera représentée par deux gagnants au concours national de Jeunes Eleveurs à Toronto au courant du mois de novembre.

Les divertissements cette année seront des plus excellents. Comme toujours le "Midway" Conklin, avec ses nombreux spectacles, ses roues de fortunes, et autres attractions, attirera des foules, et lorsqu'on dit que George Hamid est en charge de la représentation sur la grande estrade, c'est entendu que le programme sera magnifique.

Les deux premiers soirs de l'Exposition, il y aura divertissement par le renommé chef d'orchestre Horace Heidt et ses Stars of Renown, des musiciens qui ont une très bonne réputation dans la sphère musicale. Ils remplaceront les "Hell Drivers" de Lucky Lott, qui faisaient partie du programme en 1947 et 1948.

LA DOCTRINE SOCIALE DE L'EGLISE

Les relations entre les patrons et ouvriers sont devenues plus tendues dans notre province. Il serait regrettable qu'elles s'aggravent davantage. La source principale de ces conflits c'est bien, au fond, l'esprit de cupidité, l'égoïsme, comme le note Pie XI dans Quadragesimo Anno. Aussi réclame-t-il la pratique des vertus de modération, de justice, de charité. Cet appel s'adresse aux patrons et aux ouvriers.

Mais il y a aussi des réformes institutionnelles qui s'imposent. Et une connaissance de la doctrine sociale de l'Eglise est ici nécessaire. Combien ignorent la nature et les obligations du droit de propriété, le caractère et les normes chrétiennes du salaire, la légitimité de l'association professionnelle, les notions essentielles et les avantages de l'organisation professionnelle, les notions essentielles et les avantages de l'organisation corporative. Sans cette connaissance, ils ne pourront collaborer, comme le Pape le leur demande, à l'établissement d'un ordre social chrétien, ils sont même exposés à y mettre obstacle inconsciemment. Il est facile cependant pour qui le veut d'obtenir cette connaissance. Les encycliques sociales sont à leur portée. Il existe aussi de nombreuses brochures qui les commentent et les appliquent à notre pays, qui exposent, sous la plume d'auteurs compétents, tel ou tel point particulier comme l'association professionnelle par Mgr Paquet, l'organisation corporative par Me Maximilien Caron, le droit de grève par le cardinal Villeneuve. L'Ecole Sociale Populaire a publié plus de quatre cents études de ce genre, la plupart écrites par des Canadiens. Un feuillet intitulé "Pour connaître la doctrine sociale de l'Eglise" indique les principales, celles qui semblent le plus utiles à

Rendez-vous par train à

L'EXPOSITION de SHERBROOKE

DU 27 AOÛT — 2 SEPT.

Billets à prix réduits

\$5.40 **\$6.15**

Voitures ordinaires Wagnons-lits et wagons-salons*
*Prix du fauteuil et du lit en plus.

Valable pour l'aller — du vendredi 26 août au vendredi 2 sept. inclusivement.

Retour jusqu'au 3 sept.

L'EXPOSITION de QUEBEC

2-11 SEPT.

\$4.95 **\$5.65**

Voitures ordinaires Wagnons-lits et wagons-salons*
*Prix du fauteuil et du lit en plus.

Valable pour l'aller — du jeudi 1er sept. au dimanche 11 sept. inclusivement.

Retour jusqu'au 12 sept.

Renseignements complets des agents.

MOTS POUR RIRE

Le voleur — Oh! ne criez pas, madame, je sais vivre quand je suis avec une dame.

La dame — Alors, auriez-vous l'obligeance d'appeler la police pour moi?

Il y a une rivière, chez nous, tellement poissonneuse que les poissons se touchent.

Rien que cela! Chez moi, il y en a une avec tant de poissons qu'ils n'y a pas de place pour l'eau.

—Maman, il y a là-bas un homme qui veut absolument que je lui donne cinq cents.

—C'est un pauvre?

—Non, c'est un marchand de crème glacée.

Sur les Ondes

(suite de la 1ère page)

ciens et nouveaux qui offriront durant les prochains mois des attractions de qualité qui ne manqueront pas de gagner dès les premières présentations les faveurs du public. Voici quelques uns des principaux programmes que les fervents auditeurs de CHRC se réjouiront de capter sur les ondes de ce poste.

"RADIO CHARADE", un jeu radiophonique diffusé du Palais Montcalm à Québec, tous les lundis soir à 8 h. 30, à compter du 19 septembre. Une gracieuseté de la Laiterie Arctic de Québec.

DAVID DESHAIES
A.D.B.A.
Architecte
NICOLET, P. Q.
C. P. 74 C. P. 118

GAUDET & VIGEANT
AVOCATS - PROCUREURS
NICOLET, P. Q.

Arthur Béliveau, C.R.
Avocat et Procureur
42 Rue des Casernes
TROIS-RIVIERES P. Q.
Tél.: 556

Avec les compliments de

ARTHUR MARTIN

Gérant de
CONSOLIDATED OPTICAL LTD
NICOLET, P. Q.

Le vin est divin, ayez-en toujours sous la main

SERVEZ DU

St. Georges

VIN BLANC - VIN ROUGE

Il coûte si peu et vous permet de faire tellement mieux!

ACHETEZ-EN UN

PLEIN GALLON

PAR ÉCONOMIE ET POUR MIEUX RECEVOIR AUSSI

T.G. BRIGHT (QUÉBEC) LTÉE, LACHINE

"CAFE CONCERT KRAFT" s'inscrit de nouveau à l'horaire à partir du 12 septembre, tous les lundis à 8 h. p.m.

"AUTO TRAM" un autre programme questionnaire commandité par la Pâtisserie Jos. Vaillancourt, débutera le 19 septembre, et sera irradié du Palais Montcalm, tous les lundis soir à 9 heures.

"JULIETTE BELIVEAU" reviendra sur les ondes à partir du 6 septembre, tous les mardis à 8 h. p.m. Cette émission est une courtoisie de la Compagnie Standard Brands.

"LA MINE D'OR" tous les mardis soir, 8 h. 30, commandité par Colgate Palmolive. Une présentation du radio groupe "Trans Québec".

"CHANSONS CHANCEUSES" un "quiz" musical présenté et entendu tous les jeudis à 9 h. p.m. sur CHRC et les postes du Radio Groupe TRANS-QUEBEC.

"LA TRIBUNE SPORTIVE" un programme du vendredi soir à 9 h. 30, à compter du 6 septembre, c'est une présentation du Radio-Groupe Trans-Québec compliments de la Brasserie Dow.

"AU COIN DU FEU" tous les samedis 7 h. p.m. commençant le 3 septembre. Les fabricants des Poëles Gurney offrent cette attraction aux auditeurs de CHRC et du Radio Groupe Trans-Québec.

"LA COURSE AU TRESOR" une présentation du Radio Groupe Trans-Québec par les fabricants de Listerine tous les dimanches soirs de 8 h. 30 à 8 h. 55, à compter du 20 octobre.

Le travail...

(suite de la 1ère page)

Advenant le refus de M. Roland Lemire, d'accéder à la demande du conseil, celui-ci vient de décider de faire exécuter à la journée les travaux à l'usine de filtration tout comme ceux du système de distribution de l'eau.

NOTRE PROVINCE EN PLEIN ESSOR

DES COUVERTURES

VENUES DES TERRAINS AURIFÈRES...

ET DE LA POTERIE

DU "PAYS DU TABAC"!

ICI MÊME — dans leur province et souvent à leur porte... nos jeunes Canadiens peuvent trouver de brillantes occasions de succès, grâce aux milliers de nouvelles industries qui se sont établies chez nous.

Songez aux traits de la Mauricie du Nord... aux couvertures des régions aurifères de l'Abitibi... à la poterie de Joliette, "pays du tabac"... aux montres, aux pipes et aux chemiseries de la Rivière-du-Loup... aux meubles et aux matelas fabriqués dans la Gaspésie... La Beauce plantureuse nous fournit maintenant de voitures d'enfants, de maroquinerie, de vaisselle de terre, et les régions agricoles de la rive-Sud, "en bas de Québec", de produits pharmaceutiques, de bobines et d'ustensiles de cuisine électrique!

Nous pourrions citer aussi la stupéfiante progression de diverses régions qui produisent leurs propres matières premières (celles du Témiscamingue et Kamouraska, par exemple: feuillets contreplaqués, compo-plastiques, blocs de ciment, et tout ce que manufacturent les filatures et carderies.

Toute cette activité a créé, sur place, un potentiel incalculable de main-d'oeuvre plus lucrative, de produits agricoles plus abondants que jamais. Dans la province tout entière, la puissance d'achat est en hausse.

CE TEXTE FAIT PARTIE D'UNE SÉRIE PUBLIÉE PAR

Molson's

POUR CÉLÉBRER LA MAGNIFIQUE ET CONSTANTE PROGRESSION DE LA PROVINCE DE QUÉBEC

"DES OCCASIONS SANS PAREILLES..."

"Peu de pays offrent autant d'avantages que le nôtre aux points de vue chances de succès et conditions de vie. Le Canada offre aux jeunes des occasions sans pareilles de développer profitablement leurs talents dans les arts comme dans l'industrie et le commerce."

Raoul Bonin fut au Canada l'un des pionniers de l'impression de grand luxe, de l'alphic et de tous les arts graphiques. Né à Montréal, il y fit ses études. Après des stages de perfectionnement dans les ateliers des plus grands maîtres-imprimeurs, il s'acquitta rapidement une juste renommée dans sa spécialité. Sa maîtrise du jury graphique lui valut d'être nommé membre du jury international formé pour choisir un emblème pour les Nations Unies. Ses travaux non seulement sont en demande au Canada et aux États-Unis mais ont aussi figuré dans des expositions au Chili, en Argentine et jusqu'en Suède.

RAOUL BONIN.

NOUVEAUX Services

MONTREAL — YAMASKA
PIERREVILLE — NICOLET
STE-ANGELE DE LAVAL

A compter du 17 août, un nouveau service DIRECT sera inauguré entre Montréal et Ste-Angèle de Laval. Ce service sera effectué conjointement par Les Autobus Sorel-Ste-Angèle Limitée ET LA COMPAGNIE DE TRANSPORT PROVINCIAL.

LIRE DE HAUT EN BAS HORAIRE LIRE DE BAS EN HAUT

Sam. dim. seul.	Exc. dim. seul.	Sam. dim. seul.	ARRETS	Tous Sam. les dim. jours seul.
P.M. 9:50	P.M. 5:30	A.M. 11:30	MONTREAL	A.M. P.M. 10:30 8:45
10:07	5:47	11:47	Départ. P.T.C. Central Terminal	10:13 8:28
10:10	5:50	11:50	Dupuis Frères Terminal	10:09 8:24
11:55	7:40	1:40	Restaurant d'Anjou	8:30 6:45
11:58	7:43	1:43	Yamaska (ouest)	8:25 6:43
12:13	7:58	1:58	Yamaska (est)	8:13 6:28
12:15	8:00	2:00	St-François du Lac	8:10 6:25
12:45	8:30	2:30	Pierreville	7:40 5:55
1:10	8:55	2:55	Nicolet	7:15 5:30
A.M. P.M. P.M.	Arr. Ste-Angèle de Laval	Départ. A.M. P.M.		

Taux Passage Aller et retour

A MONTREAL	Taux	Passage	Aller et retour
YAMASKA	\$1.65	\$3.00	
ST-FRANÇOIS DU LAC	1.85	3.35	
PIERREVILLE	1.85	3.35	
NICOLET	2.25	4.05	
STE-ANGELE DE LAVAL	2.55	4.60	

Pour plus amples renseignements, veuillez consulter votre agent local ou téléphoner à

PL. 7141
LA CIE DE TRANSPORT PROVINCIAL
1188 ouest, rue Dorchester Montréal